

Factura

ODOBARIN BISTERMINTER, DE LEÓN MÉNDEZ

Nit Emisor: 71703926

SERVICIOS DE LEÓN MÉNDEZ

CARRETERA CAJOLA SIBILIA ALDEA EL RINCON, zona 0, SIBILIA, QUETZALTENANGO

NIT Receptor: 112246451

Nombre Receptor: DIRECCION DE COORDINACION REGIONAL Y EXTENSION RURAL -DICORER-

Dirección comprador: 1 AVENIDA, 8-00, ZONA 9, GUATEMALA, GUATEMALA

NÚMERO DE AUTORIZACIÓN:

46068DF8-822F-4BE0-A4C6-AA1706205755

Serie: 46068DF8 Número de DTE: 2184137696

Numero Acceso:

Fecha y hora de emisión: 30-sep-2025 07:19:25

Fecha y hora de certificación: 01-sep-2025 07:19:25

Moneda: GTQ

#No	B/S	Cantidad	Descripcion	P. Unitario con IVA (Q)	Descuentos (Q)	Otros Descuentos(Q)	Total (Q)	Impuestos
1	Servicio	1	PAGO DE HONORARIOS POR SERVICIOS PROFESIONALES PRESTADOS A LA DIRECCIÓN DE COORDINACIÓN REGIONAL Y EXTENSIÓN RURAL -DICORER-, DEL MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y ALIMENTACIÓN, DURANTE EL PERIODO CORRESPONDIENTE DEL 01 DE SEPTIEMBRE DE 2025 AL 30 DE SEPTIEMBRE DE 2025, SEGÚN CONTRATO ADMINISTRATIVO NÚMERO 2025-210-7-1-673, ACUERDO MINISTERIAL DE APROBACIÓN NÚMERO RH-029-210-207-2025.	10,000.00	0.00	0.00	10,000.00	IVA 1,071.428571
TOTALES:					0.00	0.00	10,000.00	IVA 1,071.428571

CANCELADO

* Sujeto a pagos trimestrales ISR

Datos del certificador

Superintendencia de Administracion Tributaria NIT: 16693949

Razón: que se registra para hacer constar que la factura que precede, Serie 46068DF8, número de DTE 2184137696 de fecha 30 de septiembre de 2025; emitida por Odobarin Bisterminter de León Méndez, ampara el pago por servicios profesionales; correspondiente al mes de septiembre de 2025, según contrato administrativo número 2025-210-7-1-673, y Acuerdo Ministerial de Aprobación número RH-029-210-207-2025. Conste. Quetzaltenango, 30 de septiembre de 2025.



F: 
Odobarin Bisterminter de León Méndez
DPI: 2123 32996 0904


Ing. Agr. Oscar Humberto Lopez Maldonado
Jefe Departamental
MAGA - Quetzaltenango



TIMBRE
CIEN QUETZALES



Q.100.00 Serie BR
Reg. No. 88123

"Contribuyendo por el país que todos queremos"

		Identificador Documento del Verificador Integrado No: 1756733204841	Fecha de Generación: Sep 1, 2025, 7:26 AM
Detalle de Documentos			
Tipo Documento:	FEL		
Fecha Emisión:	30/09/2025 07:19:25		
Emisor:	71703926		
Agente de Retención:	No es agente de retención.		
Establecimiento:	SERVICIOS DE LEÓN MÉNDEZ		
Receptor:	112246451-DIRECCION DE COORDINACION REGIONAL Y EXTENSION RURAL - DICORER-		
Monto Total:	GTQ GTQ 10000.000000		
No. de Acceso:	0		
Autorización:	46068DF8-822F-4BE0-A4C6-AA1706205755		
Serie:	46068DF8		
Número del DTE:	2184137696		
Acuse de recibido:	FCID202520250901T07:19:2606:0046068DF8822F4BE0A4C6AA1706205755		
Fecha de la consulta:	01/09/2025 07:26:22		
Estado:	Activo		
Asociado a una garantía mobiliaria:	No		



SITUACIÓN DEL CONTRIBUYENTE:

NO PRESENTA INCUMPLIMIENTOS ✓



Al 01/09/2025 07:26:49 AM

CONTRIBUYENTE Y/O EMISOR	
NIT	71703926
NOMBRE	ODOBARIN BISTERMINTER, DE LEÓN MÉNDEZ
RESUMEN	
TIPO DE INCUMPLIMIENTO	
¡FELICITACIONES! NO PRESENTA INCUMPLIMIENTOS TRIBUTARIOS	
El no presentar incumplimientos, no garantiza que el contribuyente pueda obtener la "Solvencia Fiscal", ya que el proceso de emisión de la misma, considera otras obligaciones no incluidas en el Verificador Integrado.	

Para actualizar tus Datos de RTU, así como verificar el detalle de las declaraciones presentadas puedes hacerlo en Agencia Virtual ingresando Usuario y Contraseña, si aún no tienes tu contraseña, ingresa a <https://portal.sat.gob.gt/portal/> selecciona Agencia Virtual en la opción "Solicitar Usuario", luego preséntate a una Agencia u Oficina Tributaria o llama al Contac Center de la SAT, teléfono 1550.



Verifique la validez de la presente consulta

INFORME MENSUAL DE ACTIVIDADES REALIZADAS

No. Contrato Administrativo:		2025-210-7-1-673 ✓
No. de Acuerdo Ministerial de Aprobación de Contrato:		RH-029-210-207-2025 ✓
Tipo de Servicios:		Profesionales ✓
Nombres y apellidos de la persona contratista:		Odobarin Bisterminter de León Méndez ✓
Plazo de Contratación	Del: 01/07/2025	Al: 31/12/2025
Periodo de este informe:	Del: 01/09/2025	Al: 30/09/2025 ✓
Monto a pagar: Diez mil quetzales exactos		Q. 10,000.00 ✓
Prestados en:		Extensión Rural Quetzaltenango ✓

Señora Ministra de Agricultura, Ganadería y Alimentación: A continuación, se detallan las actividades y avances gestionados durante el período de la contratación:

Descripción de actividades según TDR	Informe de actividades realizadas	Avance	
		Cuantitativo	Cualitativo
1) Brindar apoyo profesional a las familias y grupos que atiende la Agencia Municipal de Extensión Rural - AMER- del municipio asignado, para promover y participar en actividades del proceso de formulación y actualización de los planes grupales y comunitarios integrado el aporte de socios con base en la metodología del Sistema Nacional de Extensión Rural - SNER-.	Apoyé profesionalmente en el seguimiento y actualización de 25 grupos CADER dentro del Municipio para la selección respectiva a los proyectos a trabajar acorde a las fortalezas y capacidades de cada grupo.	100 %	Finalizado
	Apoyé profesionalmente en la actualización de planes grupales para el respectivo seguimiento de los proyectos con los agricultores establecidos, durante el mes de septiembre.	100 %	Finalizado

<p>✓ 2) Brindar apoyo profesional a las promotorías comunitarias y sus grupos en el establecimiento, actualización y funcionamiento de los Centros de Aprendizaje para el Desarrollo Rural (CADER).</p>	<p>Apoyé profesionalmente en el manejo agronómico de huertos familiares con distintas familias en 6 aldeas del Municipio, apoyando en un promedio de 70 huertos familiares.</p> <p>Apoyé profesionalmente con la respectiva capacitación sobre fertilización a árboles frutales a tres de melocotón y manzana a grupos CADER en La Unión, La Libertad y Piedra Grande, durante el mes de septiembre.</p>	<p>100 %</p> <p>100 %</p>	<p>Finalizado</p> <p>Finalizado</p>
<p>✓ 3) Brindar apoyo profesional en actividades para promover prácticas e innovaciones tecnológicas acordes con el estado de situación, recursos requeridos o disponibles y necesidades de las familias participantes en los grupos integrados por cada Centro de Aprendizaje para el Desarrollo Rural - CADER-.</p>	<p>Apoyé profesionalmente en el tutorio y fertirrigación de 5 invernaderos dentro de 5 aldeas del Municipio, esto para la producción del cultivo de tomate bajo condiciones controladas.</p> <p>Apoyé profesionalmente en 5 jornadas de vacunación a aves de traspatio y aves de postura en La Laguna, El Arenal y La Libertad, durante el mes de septiembre.</p>	<p>100 %</p> <p>100 %</p>	<p>Finalizado</p> <p>Finalizado</p>
<p>✓ 4) Brindar apoyo profesional en actividades en favor de la ampliación y mejoramiento de la oferta de servicios de la Agencia</p>	<p>Apoyé profesionalmente con la asistencia y capacitación sobre el manejo agronómico y seguimiento para el cultivo de aguacate y melocotón;</p>	<p>100 %</p>	<p>Finalizado</p>

<p>Municipal de Extensión Rural - AMER-, con las organizaciones gubernamentales, no gubernamentales y privadas que tengan presencia en el territorio.</p>	<p>realizado en 5 aldeas del Municipio.</p> <p>Apoyé profesionalmente en el manejo agronómico del cultivo de tomate bajo condiciones controladas, con un promedio de 8 invernaderos apoyados, durante el mes de septiembre.</p>	<p>100 %</p>	<p>Finalizado</p>
<p>5) Brindar apoyo profesional en la preparación y/o puesta en marcha del Plan Municipal de respuesta ante eventualidades climáticas en la región, realizando las actividades necesarias con el Consejo de Coordinación Agrícola y Pecuario Municipal - COAPEM-, para la activación del Centro de Operaciones de Emergencia -COE-, a nivel municipal.</p>	<p>Apoyé profesionalmente en la elaboración de informes de avances y consolidación de los mismos para evaluar actividades realizadas y porcentaje de cumplimiento, asimismo la evaluación constante de los avances de los proyectos establecidos dentro del Municipio.</p> <p>Apoyé profesionalmente en la elaboración del plan municipal de respuesta ante eventualidades climáticas, durante el mes de septiembre.</p>	<p>100 %</p> <p>100 %</p>	<p>Finalizado</p> <p>Finalizado</p>
<p>6) Brindar apoyo profesional en actividades relacionadas con el fortalecimiento en la economía familiar, educación económica y mejoría integral, con</p>	<p>Apoyé profesionalmente en el monitoreo y seguimiento del proyecto de frutales en Piedra Grande.</p> <p>Apoyé profesionalmente en el manejo agronómico en actividades clave de huertos de doble excavado y huertos escolares en control</p>	<p>100 %</p>	<p>Finalizado</p>

enfoque en el desarrollo de la Agricultura Familiar.	nutricional y fitosanitario, asesorando a 5 escuelas del municipio y un promedio de 5 huertos familiares de doble excavado, durante el mes de septiembre.	100 %	Finalizado
7) Otras actividades relacionadas con el servicio contratado o que le sean asignadas por la autoridad superior.	Apoyé profesionalmente en participar en los cursos y capacitaciones presenciales y/o virtuales asignadas por el equipo de sede departamental del MAGA, durante el mes de septiembre.	100 %	Finalizado

El presente informe describe lo actuado por el suscrito (a) en cumplimiento a las actividades desarrolladas durante el periodo de la contratación, y acorde a los términos de referencia de la misma.

Atentamente,

(f)



Odobarin Bisterminter de León Méndez

DPI: 2123 32996 0904

Celular: 40529527

Se hace constar que las actividades descritas en este informe responden a lo estipulado en el contrato administrativo y sus respectivos términos de referencia, y se encuentran recibidos de conformidad, por lo que autorizo a quién corresponda, para que procedan al trámite de pago de los honorarios correspondientes.

(f)



Ing. Agr. Oscar Humberto Lopez Maldonado
Jefe Departamental
MAGA - Quetzaltenango





COLEGIO DE INGENIEROS
AGRÓNOMOS DE GUATEMALA
POR GUATEMALA Y SU AGRICULTURA
11 Ave. 12-28 zona 2, Ciudad Nueva, Guatemala

SERIE F

No. 100422

El infrascrito Secretario del Colegio de Ingenieros Agrónomos de Guatemala, CERTIFICA: Haber tenido a la vista el informe de Tesorería, en el cual consta que el(la) :

Ingeniero/a Agrónomo (a)

Odoarin Bisterminter De León Méndez

Es miembro de este Colegio Profesional, inscrito con el número de Colegiado:

7978

Fecha de colegiación: 31 de agosto de 2019

encontrándose en calidad de Colegiado Activo hasta el mes de:

Diciembre 2025

De consiguiente goza de los privilegios y obligaciones que la Ley de Colegiación Profesional Obligatoria confiere a los miembros de este Colegio, habiendo satisfecho lo preceptuado en el Decreto 48-47 y 69-92 Ley del Timbre del Ingeniero Agrónomo relacionado con el pago del Impuesto del Timbre.

A solicitud del (la) Interesado (a), se extiende la presente en:

Guatemala\Totonicapán, 17/12/2024 09:07:50 a.m.

1. Esta certificación es válida únicamente en papel seguridad, con firma y sello originales o digitales.
2. Favor de verificar la autenticidad del Certificado al PBX: 2504-2929 Ext. 1102

Emitida por: **Karla, García - Usuario: Totonicapán**

Extendida en : **Totonicapán - Ubicación : 27**



Ing. For. Mario Martínez Herrera
Secretario de Junta Directiva

2023 - 2025